

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC
11 Laurier St./ 11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0A1 / Noyau 0A1
Gatineau, Québec K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Clothing and Textiles Division / Division des vêtements
et des textiles
11 Laurier St./ 11, rue Laurier
6B1, Place du Portage
Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet ADVANCED COMBAT UNIFORMS	
Solicitation No. - N° de l'invitation W6399-12DD74/B	Amendment No. - N° modif. 004
Client Reference No. - N° de référence du client W6399-12DD74	Date 2013-06-04
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$PR-751-62553	
File No. - N° de dossier pr751.W6399-12DD74	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2013-06-13	
Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT	
F.O.B. - F.A.B. Specified Herein - Précisé dans les présentes Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input checked="" type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Doré, Catherine	Buyer Id - Id de l'acheteur pr751
Telephone No. - N° de téléphone (819) 956-1247 ()	FAX No. - N° de FAX (819) 956-5454
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation

W6399-12DD74/B

Amd. No. - N° de la modif.

004

Buyer ID - Id de l'acheteur

pr751

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W6399-12DD74

File No. - N° du dossier

pr751W6399-12DD74

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

AMENDMENT 004

The purpose of this amendment is to make changes to Annex B and C (as per attached).

All other terms and conditions remain unchanged.

This Amendment #2 is raised to make following changes in Annex B, Performance and Technical Specifications for the Advanced Combat Uniforms (ACU) and Annex C, Proposal Requirement and Evaluation Plan for the Advanced Combat Uniforms (ACU) documents.

Annex B, Section 3.6.2 (a) ii

Annex C, Section 4.0, Table 1, Item 11, 3.6.2 (a) ii

CHANGE - “Include a v-shaped band of the MULTICAM® camouflage pattern material that extends below the collar in the front of the shirt down to the mid-chest area below the slide fastener...”

TO REFLECT THIS - “Include a v-shaped band or full front yoke of the MULTICAM® camouflage pattern material that extends below the collar in the front of the shirt down to the mid-chest area below the slide fastener...”

Annex B, Section 3.6.2 (c) iv, b

Annex C, Section 4.0, Table 1, Item 11, 3.6.2 (c) iv, b

CHANGE - “Constructed of 25 mm (1 in) wide flat elasticized material folded in half to form the loop that is 25 mm (1 in) wide and 19 mm (0.75 in) in diameter;”

TO - “Constructed of 6-25 mm (0.25-1 in) wide flat elasticized material folded in half to form the loop that is 19 mm (0.75 in) in diameter;”

Annex B, Section 3.6.2 (c) iv, d & e

Annex C, Section 4.0, Table 1, Item 11, 3.6.2 (c) iv, d & e

CHANGE – “Lower loops centered at 45 mm (1.75 in) from the bottom of the pocket; and

Upper loops centered at 108 mm (4.25 in) from the bottom of the pocket.”

TO REFLECT THIS – “Lower loops centered at 38-55 mm (1.5-2 in) from the bottom of the pocket; and
Upper loops centered at 100-114 mm (4-4.5 in) from the bottom of the pocket.”

Annex B, Section 3.6.2 (e), ii, b

Annex C, Section 4.0, Table 1, Item 12, 3.6.2 (e), ii, b

CHANGE - “Made of a semi-rigid, flexible foam material that is anatomically formed to the shape of the elbow and forearm that is nominally 229 mm (9 in) in height and 102 mm (4 in) in width at the elbow, and tapered toward each end;”

TO REFLECT THIS- “Made of a semi-rigid, flexible foam material that is anatomically formed to the shape of the elbow and forearm that is of sufficient size to protect the elbow and forearm and does not impede movement or flexibility of the elbow;”

Annex B, Section 3.7.2 (c), ii

Annex C, Section 4.0, Table 1, Item 13, 3.7.2 (c), ii

CHANGE - “Have a front fastening system consisting of five (5) buttons...”

TO REFLECT THIS “Have a front fastening system consisting of five (5) to six (6) buttons...”

Annex B, Section 3.7.2 (c), iii

Annex C, Section 4.0, Table 1, Item 13, 3.7.2 (c), iii

CHANGE - “Have buttons that are a nominally 25 mm (1 in) in diameter”

TO REFLECT THIS- “Have buttons that are a 19-25 mm (0.75-1 in) in diameter”

Annex B, Section 3.7.2 (d), i, a

Annex C, Section 4.0, Table 1, Item 13, 3.7.2 (d), i, a

CHANGE

1. 152 mm (6 in) wide; and

2. 178 mm (7 in) high;

TO REFLECT THIS

1. 152-195 mm (6-7.5 in) wide;

2. 178-235 mm (7-9 in) high; and

3. With a dart and tapered shape to create pocket volume;

Annex B, Section 3.7.2 (d), i, c, 1, b

Annex C, Section 4.0, Table 1, Item 13, 3.7.2 (d), i, b, 1, b

CHANGE

b. Be the width of the pocket and nominally 64 mm (2.5 in) high, and open upwards

TO REFLECT THIS

b. Be the width of the pocket and 64-90 mm (2.5-3 in) high, and open upwards

Annex B, Section 3.7.2 (d), i, c, 2

Annex C, Section 4.0, Table 1, Item 13, 3.7.2 (d), i, c, 2

CHANGE

“2.A vertical slide fastener located on the inward side of the pocket that is nominally 152 mm (6 in) in effective opening length and open upwards (waist to chin motion);”

TO REFLECT THIS

“2.A vertical slide fastener located on the inward side of the pocket that is 152-164 mm (6-6.5 in) in effective opening length and open downwards (chin to waist motion);”

Annex B, Section 3.7.2 (d), ii, c, 2

Annex C, Section 4.0, Table 1, Item 13, 3.7.2 (d), ii, c, 2

CHANGE - “Constructed of 25 mm (1 in) wide flat elasticized material folded in half to form the loop that is 25 mm (1 in) wide and 19 mm (0.75 in) in diameter;”

TO REFLECT THIS- “Constructed of 6-25 mm (0.25-1 in) wide flat elasticized material folded in half to form the loop that is 19 mm (0.75 in) in diameter;”

Annex B, Section 3.7.2 (d), ii, c, 4 and 5

Annex C, Section 4.0, Table 1, Item 13, 3.7.2 (d), ii, c, 4 and 5

CHANGE - “Lower loops centered at 45 mm (1.75 in) from the bottom of the pocket; and

Upper loops centered at 108 mm (4.25 in) from the bottom of the pocket.”

TO REFLECT THIS - “Lower loops centered at 38-55 mm (1.5-2 in) from the bottom of the pocket; and

Upper loops centered at 100-114 mm (4-4.5 in) from the bottom of the pocket.”

Annex B, Section 3.7.2 (f)

Annex C, Section 4.0, Table 1, Item 13, 3.7.2 (f)

Delete 3.7.2 (f).

Renumber 3.7.2(g) to 3.7.2(f).

Annex B, Section 3.7.2 (g), ii, b

Annex C, Section 4.0, Table 1, Item 14, 3.7.2 (g), ii, b

CHANGE - “Made of a semi-rigid, flexible foam material that is anatomically formed to the shape of the elbow and forearm that is nominally 229 mm (9 in) in height and 102 mm (4 in) in width at the elbow, and tapered toward each end;”

TO REFLECT THIS - “Made of a semi-rigid, flexible foam material that is anatomically formed to the shape of the elbow and forearm that is of sufficient size to protect the elbow and forearm and does not impede movement or flexibility of the elbow;”

Annex B, Section 3.8.2 (c), i, b

Annex C, Section 4.0, Table 1, Item 15, 3.8.2 (c), i, b

CHANGE - “and 228 mm (9 in) deep”

TO REFLECT THIS- “and 203-228 mm (8-9 in) deep”

Annex B, Section 3.8.2 (c), ii, b

Annex C, Section 4.0, Table 1, Item 15, 3.8.2 (c), ii, b

CHANGE - “and 228 mm (9 in) deep”

TO REFLECT THIS- “and 203-228 mm (8-9 in) deep”

Annex B, Section 3.8.2 (c), ii, c, 2

Annex C, Section 4.0, Table 1, Item 15, 3.8.2 (c), ii, c, 2

CHANGE - “nominally 45 mm (1.75 in) high”

TO REFLECT THIS - “45-50 mm (1.75-2 in) high”

Annex B, Section 3.8.2 (d), i

Annex C, Section 4.0, Table 1, Item 15, 3.8.2 (d), i

CHANGE - “extends nominally 50 mm (2 in) up from the bottom opening”

TO REFLECT THIS- “extends 50-75 mm (2-3 in) up from the bottom opening”

Annex B, Section 3.8.2 (e), iii, b

Annex C, Section 4.0, Table 1, Item 16, 3.8.2 (e), iii, b

CHANGE - “Made of a semi-rigid, flexible foam material that is anatomically formed to the shape of the knee that is nominally 280 mm (11 in) in height and 152 mm (6 in) in width at the knee, and tapered toward the lower end;”

TO REFLECT THIS - “Made of a semi-rigid, flexible foam material that is anatomically formed to the shape of the knee and shin that is of sufficient size to protect the knee and upper shin and does not impede movement or flexibility of the knee;”